

**I-Ungerija-Budapest: Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' I-inginerija ċivili****OJ S 10/2019 15/01/2019****Avviż dwar l-għoti ta' kuntratt  
Xogħlijiet****Il-baži ġuridika:**

Direttiva 2014/24/UE

**Taqsimha I: Awtorità kontraenti**

---

**I.1. Isem u indirizzi**

Isem uffiċjali: Belváros-Lipótváros Budapest Főváros V. kerületi Önkormányzat

Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: AK00900

Indirizz postali: Erzsébet tér 4.

Belt: Budapest

Kodiċi NUTS: HU110 Budapest

Kodiċi postali: 1051

Pajjiż: L-Ungerija

Persuna ta' kuntatt: Palkó Júlia

Posta elettronika: [palko.julia@belvaros-lipotvaros.hu](mailto:palko.julia@belvaros-lipotvaros.hu)

Telefown: +36 18727474

Faks: +36 18727474

**Indirizz(i) tal-Internet:**Indirizz ewlieni: <http://www.belvaros-lipotvaros.hu>Indirizz tal-profil tax-xerrej: <http://www.belvaros-lipotvaros.hu>**I.4. Tip ta' awtorità kontraenti**

Awtorità reġjonali jew lokali

**I.5. Attività ewlenija**

Servizzi pubbliċi ġenerali

**Taqsimha II: L-għan**

---

**II.1. L-għan tal-ksib****II.1.1. Titlu**

„Podmaniczky tér megújítása” beruházás kivitelezése

**II.1.2. Kodiċi ewlieni CPV**

45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' I-inginerija ċivili

**II.1.3. It-tip ta' kuntratt**

Xogħlijiet

**II.1.4. Deskrizzjoni qasira**

„Podmaniczky tér megújítása” beruházás kivitelezése

**II.1.6. Informazzjoni dwar il-lottijiet**

Dan il-kuntratt huwa maqsum f'lottijiet: le

### **II.1.7. Valur totali tal-ksib**

Valur mingħajr VAT: 1 159 781 889,00 HUF

## **II.2. Deskrizzjoni**

### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

45200000 Xogħlijiet għall-kostruzzjoni kompluta jew parzjali max-xogħol ta' l-inġinerija ċivili

### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: HU110 Budapest

Is-sit jew post ewlieni tal-eżekuzzjoni: HU Budapest V. kerület

### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

„Podmaniczky tér megújítása” beruházás kivitelezése

Kivitelezéssel érintett helyrajzi számok:

— Bank utca hrsz. 24778

— Vadász utca hrsz. 24792

— Bajcsy-Zsilinszky út hrsz. 24833/2

— Podmaniczky Frigyes tér hrsz. 24775

— Arany János utca hrsz. 24640

Kivitelezéssel érintett terület nagysága hozzávetőleg 7850 m<sup>2</sup>.

A beruházás célja a terület központi térrészének növelése, a trolibusz végállomás megszüntetésével és a teret körülvevő Bank utca, Vadász utca és Arany János utca ide eső szakaszának a térrel azonos szintre való emelésével.

A beruházás teljes területe magas minőségű természetes lapkó burkolattal kerül kialakításra. Felújításra kerülnek a forgalomtechnikai elemek, úttartozékok (szegélyek, parkolásgátló elemek, faveremrácsok). A felszíni vízelvezetés korszerűsítésével együtt a közművek felszíni elemei (víznyelők, fedlapok, tűzcsapok stb.) szintbehelyezésre, felújításra, cserére kerülnek, illetve a közvilágítás is fejlesztésre kerül. Új utcabútorok telepítése mellett nagyarányú zöldfelület (hozzávetőleg 900 m<sup>2</sup>) kerül kialakításra, tervezetten 82 db fa és cserjék telepítésével.

A meglévő forgalmi állapot is rendezésre kerül: a troli végállomás megszüntetésével a Bank utca és az Arany János utca egyirányúvá válik és lehetővé teszi a gépjárművekkel azonos felületen való biztonságos kerékpározást. A Bajcsy-Zsilinszky úti közbenső troli és buszmegálló utasainak széles gyalogátkelőhelyekkel, rendezett és biztonságos átközlekedés kialakítása a metró épülete felé. A beruházás része tervezetten 5 db új parkolóhely kialakítása is.

### **II.2.5. Kriterji tal-għoti**

II-kriterju tal-kwalità - L-Isem: Személyi állomány tapasztalata (db) / Peżar: 20

II-kriterju tal-kwalità - L-Isem: Minőségi, esztétikus megoldások alkalmazása (db) / Peżar: 20

II-kriterju tal-kwalità - L-Isem: Területi adottságok kezelésének módja (érték) / Peżar: 20

Prezz - Peżar: 70

### **II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

### **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' proġett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea: le

### **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

## **Taqsim IV: Proċedura**

## **IV.1. Deskrizzjoni**

### **IV.1.1. Tip ta' proċedura**

Proċedura miftuħa

### **IV.1.3. Informazzjoni dwar ftehim qafas jew sistema dinamika ta' xiri**

### **IV.1.8. Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA)**

L-akkwist huwa kopert mill-GPA: iva

## **IV.2. Informazzjoni amministrattiva**

### **IV.2.1. Publikazzjoni preċedenti dwar din il-proċedura**

Numru tal-avviż fil-ĠU S: [2017/S 045-081888](#)

### **IV.2.8. Informazzjoni dwar it-tmiem tas-sistema dinamika tax-xiri**

### **IV.2.9. Informazzjoni dwar it-tmiem tas-sejħha għall-kompetizzjoni fl-għamla ta' avviż ta' informazzjoni minn qabel**

## **Taqsim V: Għoti tal-kuntratt**

---

**Nru tal-kuntratt:** 1

**Titlu:**

„Podmaniczky tér megújítása” beruházás kivitelezése

Kuntratt/lott jingħata: iva

## **V.2. Għoti tal-kuntratt**

### **V.2.1. Id-data tal-iffirmar tal-kuntratt**

07/01/2019

### **V.2.2. Informazzjoni dwar sejħiet għall-offerti**

In-numru ta' offeriti li waslu: 1

In-numru ta' offeriti li waslu mingħand SMEs: 1

In-numru ta' offeriti li waslu mingħand l-offerenti minn Stati Membri oħra tal-UE: 0

In-numru ta' offeriti li waslu mingħand l-offerenti minn Stati li mhux Membri tal-UE: 0

In-numru ta' offeriti li waslu permezz ta' mezzi elettronici: 0

Il-kuntratt ingħata lil grupp ta' operaturi ekonomiċi: le

### **V.2.3. Isem u indirizz tal-kuntrattur**

Isem uffiċjali: Penta Általános Építőipari Kft.

Indirizz postali: Kenyérgyári út 1/E.

Belt: Gödöllő

Kodiċi NUTS: HU120 Pest

Kodiċi postali: 2100

Pajjiż: L-Ungerija

Posta elettronika: [vallalkozas@pentakft.hu](mailto:vallalkozas@pentakft.hu)

Telefown: +36 28529050

Faks: +36 28529070

Il-kuntrattur huwa SME: iva

#### **V.2.4. Informazzjoni dwar il-valur tal-kuntratt/lott**

Valur totali tal-kuntratt/lott: 1 159 781 889,00 HUF

#### **V.2.5. Informazzjoni dwar is-sottokuntrattar**

### **Taqsimha VI: Informazzjoni kumplimentari**

---

#### **VI.3. Informazzjoni addizzjonali**

Valószínűsíthető alvállalkozók igénybevétele a szerződés teljesítéséhez.

Ajánlattevő adószáma: 10452556-2-44.

#### **VI.4. Proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

##### **VI.4.1. Korp responsabbli għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

Isem uffiċjali: Közbeszerzési Döntőbizottság

Indirizz postali: Riadó u. 5.

Belt: Budapest

Kodiċi postali: 1026

Pajjiż: L-Ungerija

Posta elettronika: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefown: +36 18828594

Faks: +36 18828593

##### **VI.4.3. Proċedura ta' analiżi mill-ġdid**

Informazzjoni preċiża dwar id-data/i tal-għeluq għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid:

A Kbt. XXI. fejezete szerint.

##### **VI.4.4. Servizz minn fejn tista' tinkiseb informazzjoni dwar il-proċedura ta' analiżi mill-ġdid**

Isem uffiċjali: Közbeszerzési Döntőbizottság

Indirizz postali: Riadó u. 5.

Belt: Budapest

Kodiċi postali: 1026

Pajjiż: L-Ungerija

Posta elettronika: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefown: +36 18828594

Faks: +36 18828593

#### **VI.5. Data ta' meta ntbagħat dan l-avviż**

11/01/2019